

SoundSystem



Digital Audio Solution

Guide rapide (Français)

Version 19.09.03

---

Conformité CE

Nous :

TerraTec Electronic GmbH · Herrenpfad 38 · D-41334 Nettetal

déclarons que le produit :

SoundSystem Aureon 5.1 USB

auquel se rapporte cette déclaration, coïncide avec les normes et documents de normalisation suivants :

1. EN 55022 Class B
2. EN 50082-1

Les conditions d'exploitation et milieux d'utilisation suivants doivent être assurés :

Zones d'habitation, zones commerciales et industrielles, et petites entreprises

Cette déclaration se base sur :

Le(s) rapport(s) du laboratoire d'essais CEM



Les informations contenues dans ce document peuvent à tout moment être modifiées sans préavis et ne font l'objet d'aucune obligation de la part du vendeur. Aucune garantie ni présentation, directe ou indirecte, n'est donnée concernant la qualité, l'aptitude ou l'efficacité pour une utilisation déterminée de ce document. Le fabricant se réserve le droit de modifier à tout moment le contenu de ce document ou / et les produits correspondants sans être obligé d'en avertir une personne ou une organisation. Le fabricant n'est en aucun cas responsable des dommages résultant de l'utilisation ou de l'incapacité d'utiliser ce produit ou cette documentation, même si l'éventualité de tels dommages est connue. Ce document contient des informations qui sont soumises au droit d'auteur. Tous droits réservés. Aucun extrait ou partie de ce manuel ne peut être copié ou envoyé sous quelle forme que ce soit, de quelle manière que ce soit et dans quel but que ce soit sans l'autorisation écrite expresse du détenteur des droits d'auteur. Les noms de produits et de marques mentionnés dans ce document ne le sont qu'à titre d'identification. Toutes les marques déposées et les noms de produits ou de marques mentionnés dans ce document sont la propriété enregistrée du propriétaire respectif.

©TerraTec® Electronic GmbH, 1994-2003. Tous droits réservés (19.09.03).

---

## **Sommaire**

1. Introduction .....	26
1.1 Contenu de l'emballage.....	26
1.2 Présentation de l'Aureon 5.1 USB .....	27
2. Installation .....	28
2.1 Connexion des haut-parleurs à l'Aureon 5.1 USB.....	28
2.2 Connexion de l'Aureon 5.1 USB à l'ordinateur .....	28
2.3 Pilotes .....	29
3. Panneau de configuration .....	30
3.1 Lecture.....	30
3.2 Enregistrement .....	30
3.3 Haut-parleurs.....	31
3.4 Divers .....	31
4. Logiciel .....	32
Support .....	32

---

## **1. Introduction**

### **1.1 Contenu de l'emballage**

Vérifiez d'abord que le contenu du paquet est complet.

Le paquet contient au moins :

- 1 carte son USB TerraTec SoundSystem Aureon 5.1 USB
- 4 câbles Cinch stéréo (1,80m)
- 2 adaptateurs TOS-Link sur prise mini-jack 3,5mm
- Carte de référence rapide
- 1 CD-ROM contenant les logiciels
- 1 carte d'enregistrement TerraTec avec numéro de série
- 1 carte de service

Renvoyez-nous le plus rapidement possible la carte d'enregistrement ou inscrivez-vous sur Internet à l'adresse <http://www.terratec.net/register.htm>. Ceci est capital pour le service après-vente et l'assistance téléphonique.

---

## 1.2 Présentation de l'Aureon 5.1 USB



**A – Connecteur USB**

**B – Entrée combinée**

- Entrée microphone analogique (pour mini-jack de 3,5 mm)
- Entrée S/P-DIF numérique (avec l'adaptateur TOS-Link fourni)

**C – Sortie combinée**

- Sortie casque analogique (pour mini-jack de 3,5 mm)
- Sortie S/P-DIF numérique (avec l'adaptateur TOS-Link fourni)

**D – Entrée stéréo analogique (pour connecteur Cinch)**

**E – Sortie stéréo analogique « Front » (pour connecteur Cinch) 1/2**

**F – Sortie stéréo analogique « Center-LFE »**

(pour connecteur Cinch), 3=Center-LFE, 4=LFE/caisson de graves

**G – Sortie stéréo analogique « Rear » (pour connecteur Cinch) 5/6**

---

## 2. Installation

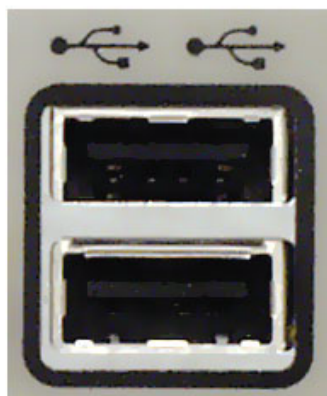
### 2.1 Connexion des haut-parleurs à l'Aureon 5.1 USB

Vous pouvez connecter à l'Aureon 5.1 USB chaque système de haut-parleurs actifs, qu'il s'agisse de haut-parleurs stéréo ou d'un système de satellites 4.1 ou 5.1.

- **Haut-parleurs stéréo / système 2.1 :**
  - Analog Out 1 – canal gauche
  - Analog Out 2 – canal droit
- **Système à 4 haut-parleurs :**
  - Analog Out 1 – canal gauche frontal (LF)
  - Analog Out 2 – canal droit frontal (RF)
  - Analog Out 5 – canal gauche arrière (LR)
  - Analog Out 6 – canal droit arrière (RR)
- **Système de haut-parleurs satellite 5.1 :**
  - Analog Out 1 – canal gauche frontal (FL)
  - Analog Out 2 – canal droit frontal (FR)
  - Analog Out 3 – caisson de graves (Sub)
  - Analog Out 4 – Centre/LFE (C)
  - Analog Out 5 – canal gauche arrière (SL)
  - Analog Out 6 – canal droit arrière (SR)

### 2.2 Connexion de l'Aureon 5.1 USB à l'ordinateur

Pour connecter l'Aureon 5.1 USB à votre ordinateur, vous avez besoin d'une prise USB Série A disponible :



L'appareil fonctionne aussi bien avec USB 1.1 qu'avec USB 2.0.

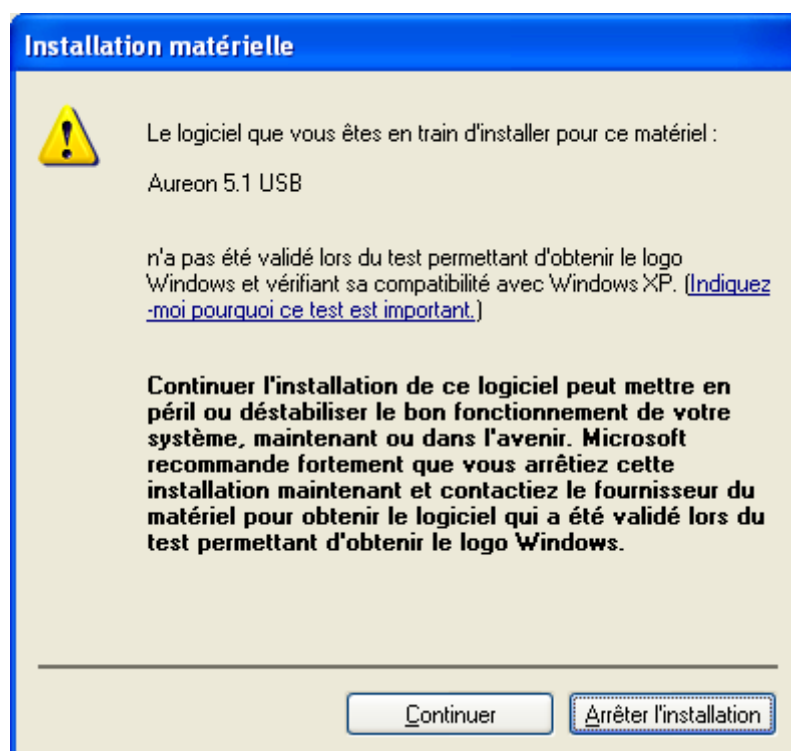
---

L'Aureon 5.1 USB peut être branché à chaud (hot plug), c'est-à-dire que vous pouvez le connecter ou le déconnecter pendant que l'ordinateur fonctionne.

## 2.3 Pilotes

Quand il est connecté la première fois à l'ordinateur, l'Aureon 5.1 USB installe entièrement automatiquement un pilote intégré dans Windows 2000 et Windows XP.

Insérez le CD-ROM contenant les logiciels pour l'Aureon 5.1 USB dans le lecteur de CD-ROM et installez le panneau de configuration. Exécutez AUTORUN.EXE dans le répertoire racine du CD d'Aureon 5.1 USB et sélectionnez la commande « Panneau de configuration ».



Pas de panique, tout va bien :

Ce message apparaît pour toutes les composantes, matérielles ou logicielles, qui n'ont pas été certifiées par Microsoft. Ce message ne renseigne en aucun cas sur la qualité des composantes. Parfois, le fait de respecter à 100 % les critères Microsoft peut même entraîner une baisse des performances. De plus, chaque mise à jour des pilotes doit également faire l'objet d'une certification, ce qui retarde d'autant la mise à disposition via Internet.

C'est la raison pour laquelle nous vous conseillons de ne pas interrompre l'installation à ce stade. En effet, nous soumettons tous nos produits à une série de contrôles intensifs et avons testé l'intégralité des fonctions sous tous les systèmes d'exploitation pris en charge. Vous pouvez donc poursuivre l'installation en toute tranquillité.

---

## 3. Panneau de configuration

### 3.1 Volumes

La réglette Master permet de modifier le volume général, les autres à changer le volume de chaque source.

Le volume de chaque source ou le volume général peuvent être coupés en cliquant sur l'un des boutons « Mûet ».

Pour modifier l'image stéréo, utilisez les régulateurs panoramiques situés sous les régulateurs de volume.

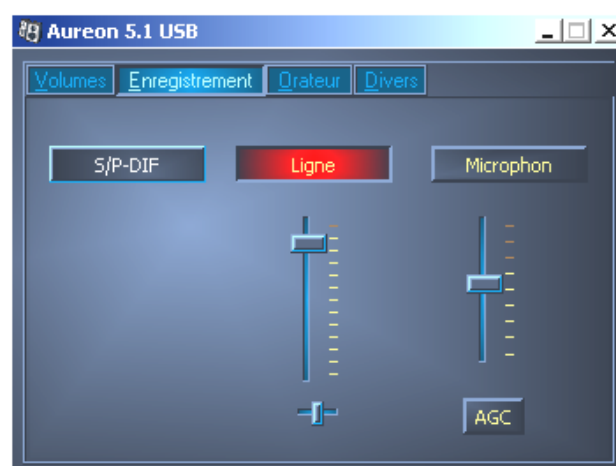


### 3.2 Enregistrement

Dans la fenêtre pour l'enregistrement, vous définissez la source de signal devant être enregistrée et son volume.

S/P-DIF est un signal numérique dont le volume ne peut pas être réglé.

Le bouton « AGC » active le contrôle de gain automatique pour l'entrée microphone. Cette fonction sert à réduire les perturbations et la saturation de l'entrée ou à améliorer les signaux trop faibles.





### 3.3 Haut-parleurs

Vous définissez ici la configuration de haut-parleurs que vous souhaitez utiliser.

Il est ici possible d'activer chacun des haut-parleurs séparément afin de contrôler son câblage et son fonctionnement. Lorsque vous cliquez sur un haut-parleur, celui-ci grésille.



Sous chaque haut-parleur se trouve un champ contenant deux chiffres : le premier (1-6) indique à quelle sortie de l'Aureon 5.1 USB ce haut-parleur doit être raccordé. Le deuxième (+/- 20 dB) se rapporte au bouton de réglage à côté du haut-parleur.

Quand vous cliquez sur l'un des boutons de réglage et faites avancer ou reculer la souris, vous pouvez augmenter ou diminuer le volume de ce haut-parleur pour ajuster parfaitement le son ambiance à l'emplacement des haut-parleurs dans votre pièce.

Le bouton « Remet » remet toutes les valeurs à 0 dB.

### 3.4 Divers



---

### ***Préférences***

Vous pouvez ici enregistrer sous un profil les paramètres réglés dans le panneau de configuration pour le recharger ultérieurement.

### ***Contrôle miniature***

Exécute le panneau de configuration automatiquement au démarrage du système d'exploitation.

### ***Couleurs***

Vous pouvez modifier ici les couleurs du panneau de configuration en fonction de vos souhaits.

### ***Sélection de la langue***

Le menu déroulant vous permet de modifier la langue d'affichage du panneau de configuration.

### ***A propos***

Cette fenêtre indique les versions du pilote et du panneau de configuration actuellement installées sur votre ordinateur.

## **4. Logiciel**

### ***Les logiciels bundle***

Les logiciels bundle peuvent être installés de façon confortable à partir de la fonction de démarrage automatique. Lancez AUTORUN.EXE dans le répertoire racine du CD d'Aureon 5.1 fun et sélectionnez la commande « Logiciel ».

### ***Support***

Vous trouverez des informations détaillées sur l'assistance technique téléphonique de Terra-Tec et sur les offres dans notre boîte de courrier électronique et sur Internet dans le bordereau d'accompagnement ci-joint.